

## Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

### O.C. 1102-2001, 19 September 2001

General and Vocational Colleges Act  
(R.S.Q., c. C-29)

#### Regulation — Amendment

Regulation to amend the College Education Regulations

WHEREAS under section 18 of the General and Vocational Colleges Act (R.S.Q., c. C-29), the Government shall establish, by regulation, the College Education Regulations;

WHEREAS the Government made the College Education Regulations by Order in Council 1006-93 dated 14 July 1993;

WHEREAS it is expedient to further amend the College Education Regulations;

WHEREAS under section 18 of the General and Vocational Colleges Act, every draft regulation under this section shall be submitted to the Conseil supérieur de l'éducation for examination;

WHEREAS the draft Regulation to amend the College Education Regulations was submitted to the Conseil supérieur de l'éducation for examination and it issued its advice on 9 March 2001;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation attached to this Order in Council was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 3 January 2001 with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Education:

THAT the Regulation to amend the College Education Regulations, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

### Regulation to amend the College Education Regulations\*

General and Vocational Colleges Act  
(R.S.Q., c. C-29, s. 18)

1. Section 2 of the College Education Regulations is amended by inserting the following paragraph after the first:

“A person who holds a Secondary School Vocational Diploma may also be admitted to a program leading to the Diploma of College Studies designated by the Minister on the conditions he prescribes. Such conditions are determined for each program to ensure the continuity of training, based on the vocational training received at the secondary level.”.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

4566

\* The College Education Regulations, made by Order in Council 1006-93 dated 14 July 1993 (1993, *G.O.* 2, 3995), were last amended by the Regulation made by Order in Council 962-98 dated 21 July 1998 (1998, *G.O.* 2, 3594). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 November 2000.